



SCHEDA PRODOTTO (EU)2015/1187

IT - Scheda prodotto

EN - Product fiche

FR - Fiche de produit

DE - Produktdatenblatt

ES - Ficha del producto

RO - Fisa produsului

PL - Karta produktu

PT - Ficha do produto

N° identificazione doc:

Ident.No. - N° ident. - Ident. nummer

No.de ident. - No.de identificação - N° ident. - Nr Ident.

SP_model-boiler

Emesso da:

Issued by - Emise par - Herausgegeben von

Emitido por - Emitido por - Emis de - Wystawione przez

Ferroli SpA

Tipo di apparecchio e uso:

Type of equipment and use

Type d'appareil et de l'utilisation

Gerätetyp und Verwendung

Tipo de dispositivo y el uso

Tipo de dispositivo e uso

Tip echipament

Typ urządzenia i użycie

Caldia a combustibile solido*

Solid fuel boiler *

Chaudière à combustibles solides *

Heizkessel.*

Caldera de calefacción*

Caldeira de combustível sólido*

Kocioł na paliwo stałe *

Cazător pe combustibil solid *

Nome e indirizzo del fabbricante:

Name and address of the manufacturer - Nom et adresse du fabricant

Name und Anschrift des Herstellers - Nombre y dirección del fabricante

Nome e endereço do fabricante - Nume și adresă producător

Nazwa i adres producenta

Ferroli SpA

Via Ritonda,78 A - 37047 - San Bonifacio (VR) - Italy

+39 045 6139411 - info@ferroli.com - www.ferroli.com

Marchio commerciale: <i>Trademark - Marque - Marken - Marca - Marca comercial - Marca - Marka</i>	Ferroli			
Modello: <i>Type designation - Modèle - Modell - Modelo - Modelo - Model - Model</i>	BIOPellet COMBI 25	BIOPellet COMBI 35	BIOPellet COMBI 50	BIOPellet COMBI 65
Classe di efficienza energetica: <i>Energy efficiency class - Classe d'efficacité énergétique Energieeffizienzklasse - Clase de eficiencia energética Classe de eficiența energetică - Clasa de randament energetic Klasa efektywności energetycznej</i>	A ⁺	A ⁺	A ⁺	A ⁺
Potenza termica nominale 'Pn' in kW: <i>Nominal heat output 'Pn' in kW - Puissance calorifique nom. 'Pn' en kW Nennwärmeleistung 'Pn' in kW - Potencia calorífica nominal 'Pn' en kW Potência térmica nominal em kW - Puterea termică nominal 'Pn' in Kw Nominalna moc cieplna 'Pn' in kW</i>	25	35	50	65
Indice di efficienza energetica 'IEE': <i>Energy Efficiency Index 'EEI' - Indice de l'efficacité énergétique 'IEE' Energieeffizienzindex 'EEI' - Índice de Eficiencia Energética 'IEE' Índice de eficiența energetică 'IEE' - Indice de randament energetic 'IEE' Wskaźnik efektywności energetycznej 'IEE'</i>	121	122	124	124
Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente 'ηs' in %: <i>Useful efficiency at nominal heat output 'η th,nom' in % Le rendement utile à la puissance thermique nominale 'η th,nom' en % Brennstoff-Energieeffizienz bei Nennwärmeleistung 'η th,nom' in % La eficiencia energética útil a potencia calorífica nominal 'η th,nom' en % Eficiența utilă la puterea nominală 'η th,nom' em % Randamentul energetic util la puterea termică nominală 'η th,nom' in % Sprawność użytkowa przy nominalnej 'η th,nom' w %</i>	82	83	84	84

Rispettare le avvertenze e le indicazioni di installazione e manutenzione periodica riportate nei capitoli del manuale di istruzioni.

Comply with the warnings and instructions concerning installation and routine maintenance provided in the instruction manual.

Respecter les avertissement et les indications de installation et entretien périodique rapporté dans les chapitres de le manuel d'instructions.

Beachten Sie die Warnungen und Hinweise auf die Installation und regelmäßige Wartung in der Bedienungsanleitung.

Respete las advertencias y las indicaciones de instalación y mantenimiento periódico, detalladas en los capítulos del manual de instrucciones.

Respeite os avisos e as instruções para a instalação e a manutenção periódica indicadas nos capítulos do manual de instruções.

Respectati avertimentele și indicațiile privind instalarea și întreținerea periodică din capitolul din manualul de instrucțiuni.

Należy przestrzegać ostrzeżeń i wskazówek dotyczących instalacji i okresowej konserwacji podanych w rozdziałach w instrukcji obsługi.

* Combustibile preferito : pellet di legno classe A1 – EN ISO 17225-2_ (Combustibile alternativo : wood logs – EN ISO 17225-5)

* Préféré fuel : wood pellet class A1 – EN ISO 17225-2_ (Other suitable fuel : wood logs – EN ISO 17225-5)

* Combustible préféré : granulés de bois de classe A1 – EN ISO 17225-2_ (Autre combustible approprié : bûches de bois – EN ISO 17225-5)

* Bevorzugter Brennstoff: Holzpellets Klasse A1 – EN ISO 17225-2_ (Anderer geeigneter Brennstoff: Scheitholz – EN ISO 17225-5)

* Combustible preferido: pellets de madeira classe A1 – EN ISO 17225-2_ (Otro combustible adecuado: troncos de madera – EN ISO 17225-5)

* Combustível preferencial: pellets de madeira classe A1 – EN ISO 17225-2_ (Outro combustível adequado: toros de madeira – EN ISO 17225-5)

* Paliwo preferowane: pelet drzewny klasy A1 – EN ISO 17225-2_ (Inne odpowiednie paliwo: polana drzewne – EN ISO 17225-5)

* Combustibil preferat: peletii de lemn clasa A1 – EN ISO 17225-2_ (Alt combustibil adecvat: bușteni de lemn – EN ISO 17225-5)

Ferroli SpA

Sede legale ed amministrativa: Via Ritonda 78/A

37047 San Bonifacio (VR) - tel. +39 045 6139411

info@ferroli.com - www.ferroli.com

Amministrazione: fornitori@ferroli.com

Comm. Italia: fax 045 6100933

Comm. Estero: fax 045 6100233

Cap. Soc. € 1.000.010,00 int. vers.

C.F. / P.IVA e Nr. Iscrizione 02096470238 Registro Imprese Veron

ID-SDI: A4707H7

Pec: ferroli@legalmail.it